

UJVIDÉKI HIRLAP

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 18 korona
 Negyedévre 4 K 50 f.
 Egy hónapra 1 K 80 f.
 Egyes szám ára mindenütt 6 fillér.

POLITIKAI NAPILAP

Felolós szerkesztő: Dr. KÖNIGSTÄDTLER OTTÓ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Erzsébet-tér 7.

Megjelenik
 héttő kivételével mindennap.
 Telefonszám 180.

A budapesti Dunaközpont

Jétesítésére irányult minden törekvés megfúszult. Hatalmas kudarc érte a vendéglátó fővárost és pedig érte saját otthonában, diszes ünnepség keretében ama Weiskirchner részéről, aki első pillanattól kezdve ellensége volt az ügynek és a budapesti konferenciára való meghívást is csak azért fogadta el, hogy a zavart és kudarcot kellően előkészítse.

Főjegyzőzzük mindennekelőtt, hogy a magyar fővárosban lezajlott konferencián egyetlen magyar szó el nem hangzott, sem a vendégek részéről udvariasság kifejezéseként sem a rendezők részéről a magyar vendéglátás presztizsének hangsúlyozásaként. De történt még egyéb nevezetes dolog is, tudniillik az, hogy nem történt semmi. Az ünnepelő urak kedve hirtelen eloszlott és a konferencia időnek előtte véget ért. Nem örülünk a csufos eredménytelenségnek, de mégis némi keserű elégtételt érzünk annak láttára. Elkésett ügy volt ez már akkor, mikor Bárczy István elkezdett a veszett fejsze nyele után lutkosni. A Duna-konferencia ügye nagy dolog lett volna, ha jelentőségét mindjárt kezdetben felismertük s a vezetést magunkhoz ragadtuk volna. Am a kényelemszeretet és nemtörődöm-ség régi jó magyar szokás szerint csak akkor kezdett szoladozni, mikor Bécs feltékenysége feltámadt és Weiskirchner éles harca a mi jó urainkat csekélyvésre kezdte nógatni. A bécsi polgármester ügyes diplomatának bizonyult, amikor látszólag le-szerelt Budapest előjogai előtt s szóharc helyét tettel mutatta meg, hogyan kell saját városának érdekeit szolgálja.

Puccs és fuccs lett a dunai konferencia vége. Intő tanulság azoknak, akik reprezentálni szeretnek inkább, mint dolgozni; akik ünnepegni tudnak jobban, mint szervezni! A háborus Budapestnek ezer és ezer sebe van, ami mind jobban vérzik, mint ez a legutolsó, amit a Duna-ünnepély tőszjai ütöttek jövőjén; de talán sehol nem öltik annyira szembe vezetőinek élhetlensége, mint éppen ebben a tragikomikus példában. Hogy nem unták már meg e vezetők a sok kudarcot? A főváros népe rég meguntá őket, az bizonyos; a kudarcokat is, még vezetőit is.

Heves harcok az oroszokkal a kárpáti harcvonalon.

Höfer mai jelentése.

Budapest, szept. 5.

(Hivatalos) KELETI HARCTÉR: Románia elleni harcvonal: Változatlan helyzet és semmi különös esemény.

Károly főherceg lovassági tábornok hadseregarcvonala: A szövetségesek kárpáti harcvonala elleni orosz támadás még tovább tart. Fundul Moldovinál csapataink számos előnyomulást vertek vissza. A Felső-Ceremosznál és Bytrectől délre erős harcok folynak. Kőrösmezőtől északkeletre az ellenség minden térfnyerési szándékát megfúszítottuk. Brzezanytól délnyugatra a tegnapelőtt elvesztett utolsó árokraest is visszahódítottuk.

Lipót bajor herceg vezértábornagy hadseregarcvonala: Semmi különös esemény.

OLASZ HARCTÉR: A tiroli harcvonalon helyenkint megélénkült a tüzérségi tevékenység. Ruffreddo vidékén a Forane csúcstért, melyet csapataink átmenetileg elvesztettek, elkeseredett harcok folytán vakmerő ellentámadással újra birtokunkba vettük.

DELKELETI HARCTÉR: Seratnál tegnapi olasz csapatok átkeltek Wojusán. Tartalékunknak az ellenség balszárnya ellen intézett támadása visszavetette az ellenséget a folyó balpartjára. A hátráló olasz csapatokat nehéz tüzérségünk tüze kísérte. Harc közben Arigi törzsmester tábori pilóta lelőtt egy ellenséges repülőgépet. A bennülők közül egyik meghalt, a másik fogságunkba esett.

Höfer altábornagy,
 a vezérkar főnökekének helyettese.

Bukarest és Konstanza bombázása.

A bolgárok előnyomulása Dobrudzsában.

— Tovább tart a nagy sommei csata.

Berlin, szeptember 5.

A nagyfőhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTÉR: A nagy Somme-csata tovább tart. Csapataink Laforest és a Somme között heves harcban állnak. A folyótól délre a husz kilométer kiterjedésű harcvonalon Barleuxtól a Chillytől délre eső területig rohamozó ellenség ellen védekeznek. Chilly falu elvesztett. A Maastól jobbra a franciáknak Fleurytől keletre levő vonalaink és a szeptember 3-án a Souville-szakadék mentén általunk elfoglalt állásai ellen intézett támadásait visszavertük.

KELETI HARCTÉR: Lipót bajor herceg vezértábornagy arcvonala: A helyzet változatlan.

Károly főherceg lovassági tábornok hadseregarcvonala: A Brzezanytól délkeletre több ízben ellentámadásra indult ellenség a német zászlóaljok szívós harcokban ismét elűzték. Hadifogllyokban a szövetséges csapatok a két legutóbbi napon 2 tisztet és 259 főnyi legénységet szállítottak be. A Kárpátokban több helyen kisebb harcok támadtak. Zabietől és Schipochtól délnyugatra harcolunk. Nagyobb orosz erőket Fundul-Moldovától délnyugatra véresen visszavertünk.

BALKÁNHRCTÉR: Német és bolgár csapatok rohammal bevették a tutrakeni hídfő megerősített előállításait. Dobritsch városát a bolgárok elfoglalták. Bolgár lovasság több helyen szétugrasztott román zászlóaljakat. Német repülőek bombázták Constanzát, valamint az orosz könnyű tengeri haderőt. Lég-hajóink Bukarestre és a ploesti-i ásványolajtelepekre jósikerrel dobtak bombákat.

Ludendorff, első főszállásmester

AZ ellenzék botránya a képviselőházban.

Egy félórás zárt ülés.

Budapest, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az Ujvidéki Hírlap rendkívüli kiadása beszámolt a képviselőház viharos üléséről. Az ellenzék szenvedélye kitört és a régi komolytalan jelenetek akadályozták meg az ülés rendes menetét. Sokkal súlyosabb órákat élünk, sem, hogy az ország parlamentje ismét a botrányok szinpadává süllyedjen. Az ellenzék ma megkísérelte ismét a régi fegyvereit villogtatni, zajongott és nem tüntette a szólásszabadságot. Gróf Tisza István a román árulásról készült nyilatkozni, de az ellenzék vadul lármázott: Mondjon le! Kiabáltak az ellenzéki pad-sorokból a miniszterelnök felé, aki szilárdan állta a vihart és végül is tulharsogta a szava az esztelen lármát.

— Erdélyt meg kell védelmezni és azok a magyar csapatok, amelyek messze távolban harcolnak, azok is a hazáért harcolnak, hogy Erdélyt visszragadják a rablókezekből.

A miniszterelnök után a román nemzetiségi párt nevében Pop Csicsó István tett hiségnyilatkozatot, amelyet a Ház tapsal fogadott. Majd az ellenzék vezérszónokai Apponyi, Andrássy Károlyi és Rakovszky dörögtek a kormány ellen.

Gróf Apponyi Albert súlyos mulasztásnak tekintli, hogy az erdélyi szorosokat nem védtek meg. Megbocsájtathatlan mulasztást követtek el, hogy a lakosságot idejében nem szállították el veszélyeztetett határszéleiről.

Gróf Andrássy Gyula: Románia támadását nemcsak vissza kell verni, hanem meg is kell torolni, hogy megtanulja kis szomszédunk, hogy helyzetünket rablókaláddal kihasználni nem lehet.

Kérdi a kormányt, miért nem nem követtek olyan rendszabályokat, amelyek meglepetések ellen megvédtek volna? Konstatálja, hogy a külügyminiszter nem tanusította azt az előrelátást, ami szükséges lett volna. Elvárja, hogy a külügyek vezetése jobb kezekbe kerüljön. (Zajos éljenzés és taps az ellenzék sorában).

Gróf Károlyi Mihály: Ha elvesz egy ütközet és kiderül, hogy a hadvezetéség vétkes könnyelműsége okozta a vereséget, akkor a hadvezért eltávolítják. Az

a felelősség, amely Erdély egy részének elvesztéséért a kormányt terheli, nagy és súlyos. A kormányt indirekt uton terheli a felelősség a katonai kormányzat által elkövetett hibáért, azért hogy Erdély teljesen védtelen maradt, de ez a felelősség annál fokozottabb, mert morális. Czernin gróf alkalmatlan volt arra, hogy bukaresti követ legyen.

A kormány bűnös mulasztást követett el az által, hogy amikor stratégiailag megváltozott a védelem határa, akkor az ott lévő területet ki nem irtette és ezáltal az embereket pusztulásnak tette ki, ugyancsak az anyagokat is és ezáltal mérhetetlen gazdasági kárt okozott. Ilyen körülmények között azok az emberek, akik ezt a hibát elkövették, nem maradhatnak tovább az ország vezetői. Harmadik éve, hogy idegen földön, idegen vezetés alatt vérzik a magyar. Mindenütt, ahol a legnagyobb szükség volt rá, honvédeket és magyar katonákat vezényeltek ki és azoknak a vére pusztult és akkor, amikor Magyarország gyöngye, Erdély került veszedelembé, akkor már nem voltak itt magyarok. (Oriási taps a Károlyi-párton.)

Most már nemcsak kérjük, de követeljük is, hogy hozzák haza a honvédeket a Doberdórol. (Éljenzés és taps balfelől) Az elnök csenget.

Károlyi Mihály: Azok, akik az elkövetett mulasztásokért felelősek, pusztuljanak a helyükről. (Hosszantartó taps és éljenzés a baloldalon.)

Rakovszky István éles kritika tárgyává tette Erdély védelmének elhanyagolását. A kormány azt állítja, hogy senki nem tudott az ellenség aljas szándékairól. A szólo tudott róla és már két héttel ezelőtt jelentést tett erről. A miniszterelnök a főrendiházban azzal védekezett, hogy nem volt elég katonánk a teljes front megvédésére, a szorosok védelmét a bekerítés veszedelme nélkül nem lehetett kockáztatni. Kiseb baj lett volna ha a csapatokat bekerítik. minthogy hatszázezer embert a székelység és a magyarság javát földönfutóvá tették. A miniszterelnök ezzel csak mentegetni akarta vétkes mulasztását, mert nem hatott oda, hogy a hadvezetőség Erdélyt megvédelmezze.

Elesen támadja Hofer altábornagyot, aki cinikus jelentéseiben vakmerő merényletet intéz a magyar nemzet méltósága ellen.

Szegény és gyálazat ami történt. A hagyományos átok beteljesedett. A kormány tehetetlen azzal a háziúrral szemben is, akinek a hadüzenetet nem lehet kézbesíteni. A kormány maradjon a helyén, de csak akkor, ha a bajokon segíteni tud és a mulasztásokat pótolja. A nemzetnek összes erőit egyesíteni kell, hogy az orvul ránk támadt ellenségét megbüntesse.

Gróf Tisza István miniszterelnök szólásra emelkedik. Heves felkiáltások fogadják az ellenzék részéről. Nagynehezen helyre áll a csend és a miniszterelnök beszél:

— Leghatározottabban tiltakoznom kell Rakovszky István beállítása ellen, mintha az or-

szág az örvény szélén állna. Az ellenzéknek nem szabad magát elragadtatnia ilyen kifejezésekre. (Oriási lármá. Az ellenzék a padokat veri.)

Gondolja meg a baloldal, hogy rossz szolgálatot tesz a viselkedésével a haza nagy érdekeinek. (Nagy zaj.) Más országok területén is folytak hadműveletek. Így Ausztria és Keletporoszországban, de csak a katonákat vitték el, a lakosság otmaradt. Együtt érez a menekültekkel. Nem tud példát azonban, hogy egy törvényhozásban így tárgyaljak volna eseményeket. (Az ellenzék a padokat veri.)

Románia feől fenyegető veszedelemlről mindenki tisztában volt. A történelem legsötétebb lapjain lesz feljegyezve, hogy minden diplomáciai tárgyalás nélkül történt a hadüzenet.

Az evakuálásra megtették az előzetes intézkedéseket, de az orvtámadás váratlan ért bennünket. Amit meglehetett tenni a kezdetleges viszonyok mellett, az megtörtént.

Justh Gyula: Takarodjék a helyéről!

Báró Láng Mihály: Vén hülye! (Oriási zaj.)

Gróf Tisza István: Védelmébe veszi gróf Czernint.

Vázsonyi Vilmos: Dicsérjék csak...

Gróf Tisza István: Igenis dicsérem Czernin grótot, alaptalanul támadják. Mi számoltunk a román háború eshetőségével és az intézkedéseket megtettük, Bizonyos vagyok abban, hogy a románokat sikerül majd leverni és a szövetségesek egységes vezetés alatt, egységes célt harcolnak. Az ellenség végső leverése nem sokáig fog késni. Tévedés azt hinni, hogy a hadvezetőség többre értékeli az osztrák területet mint a magyart.

Az elnök ezután délután 4 órára halasztja el az ülés folytatását. A délutáni ülés személyes ügyekkel kezdődött. **Tisza és Rakovszky** és **Szamecsányi György** és **Andrius** Tivadar szólaltak fel személyes kérdésben.

Szterényi József szintén a kormányt támadja Erdély védelme körül tapasztalt mulasztásokért.

Urmánczy Nándor a következő szónok, aki legélesebb kritikával illette, hogy Erdély védelméről nem gondoskodtak. A kormányt nem akarja felelőségre vonni. Azért szólalok fel — ugymond — hogy gyenge szavam elhasson a német császárhoz. A német császár már belenyúlt az osztrák hadvezetésbe, ha a német császár győzni akar, akkor helyezze gondnokság alá azt a 6—8 urból álló szűkebb kis társaságot, amely öreg királyunk mellett felelőtlenül intézkedik.

Az elnök rendretasítja Urmánczyt, aki így fejezte be beszédjét:

— Miniszterelnök ur! Elhoztam önnek a székelység üdvözlését! (Taps a baloldalon és a szélsőbalon.)

Gróf Tisza István: Nem szándékozom az utolsó beszédre reflektálnom. Minden önértetes magyar ember a saját lelkében megtalálja rá a méltó választ.

Igéri, hogy minden mulasztást helyre hoznak. A menekültek elszállítása annál a körülménynél fogva is, hogy örömrünkre csapatszálítások történtek nem lehetett kifogástalan. Minden megtörtént, hogy a menekültek szenvedéseit enyhítsük.

Az elnök ezután jelenti, hogy 50 aláírással kérvény érkezett zárt ülés elrendelése érdekében. Az elnök a zárt ülést elrendeli, amely 7-től 8 óráig tartott. Nyolc órakor befejezték a zárt ülést és nyílt ülésen a holnapi ülés napirendjét állapították meg.

Az elnök javasolja, hogy gróf Apponyi és Andrássy indíványát a delegáció összehívása ügyében a holnapi ülés napirendje után tárgyalják. Ugyancsak a holnapi ülésen ráternek az interpellációkra, melyeket az ellenzék jegyzett be a hadihelyzettel kapcsolatban.

Gróf Tisza István miniszterelnök: A kormány nem akarja az ellenzékét a kritikától megfosztani, mégis figyelmezteti az ellenzékét, hogy az ország érdekeire való tekintettel álljon el az interpellációtól.

Gróf Andrássy Gyula felszólalása után az elnök napirendi javaslatát elfogadták.

A sinajai kaszinóban.

Genf, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Daily Mail bukaresti tudósítója jelenti: Románia háborus készülődéseit annyira titkolni bírta, hogy a sinajai kaszinóban még vasárnap este is tele voltak a termek vigan szórakozó társasággal. A játékszatóknlál és a színházban osztrákok, magyarok, németek és románok egymás mellett mulattak és még javában folyt a játék, mikor egy ágyulövés hangzott el. Halálos pánikban, vad puskaropogás közben szaladt szét hirtelen a kaszinó publiknma.

Uj bolgar támadás Ostrovonál a szerbek ellen.

Genf, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Times jelenti Szalonikiból: A bolgárok ismét támadást intéztek Ostrovonál a szerbek ellen. A csata egész éjszaka folyt és a bolgárok visszavonulásával végződött. A bolgárok Strumától keletre besorozzák a bolgar és török származású polgárokat.

Husz román korosztályt mozgósítottak.

Zürich, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Rómából jelenti a Daily Telegraph: Bukarestből jövő hírek szerint husz román korosztály van a zászlók alatt. Bukarestben most egy orosz nagyherceget várnak. A Dunahajózás egész Orsováig szünetel.

Tüntetés a görög király mellett.

Genf, szept. 1.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Athénből jelenti: Lelkes tüntetést rendeztek a király mellett és Venizelos ellen.

Kétszáz menekültet várnak Ujvidékre Orsoval menekültek érkeznek a Dunán.

Lelkesen és fáradhatatlanul Ujvidék egész társadalma bevonásával készült az erdélyi menekülteket fogadó bizottság hogy az Ujvidékre érkező menekülteket az elhagyott otthonért meleg vendéglátással kárpótolja. Ujvidék polgársága igazi szívbéli jószággal vesz részt a menekültek szenvedésében és versenyezve hoz minden áldozatot, hogy a nélkülözés fenyegető rémét elhessenesse a menekültek nyomából.

A főispán által kibocsájtott gyűjtőivek már circulál a lakosság körében. A jótékony nőegyletek hőljei ismert buzgal-mukkal viszik előbbre a gyűjtés ügyét és bizonyos, hogy hatalmas összeggel fog tudóköni ismét Ujvidék szíve. Szeretnék külön-külön mindenki lelkiismeretét megszólaltatni; vajjon akade egy is, aki nem látja át, ha segíteni kell embertársaikon, akkor most van az elkerülhetetlen alkalom, hogy nemes érzéseinkről tanuságot tegyünk. Már eddig is jelentős eredményt produkált a társadalmi gyűjtés.

Ujabbán 110 korona érkezett hozzánk az erdélyi menekültek részére. Az összeget Gábor Zsigmond gyűjtötte és ahoz hozzájuttak 20 koronával: Gábor Zsigmond, Brüll Lipót, Szilassi Ignác, Zwieback Adolf 10 koronával: Almoslino Löwy Adolf és Brüll Ede. Az összeget rendeltetési helyére juttattuk.

100 K. Grosz Viktor, 50 K. Dr. Endröcy Mihály, 10 kor. Morgenstern Ignác.

Az erdélyi menekültek részé Pusics György Szücs-utca 19. sz. házában 1 üzeletelyiséget, 2 szobát, konyhát (20—25 személy részére) Hettesheimer Frigyes Lövész u. 6. teljes ellátást két 14 éves leány részére, továbbá 10 személy részére 1 mühelyt, a Zappe család Duna u. 23. 13 éves leányt vagy asszonyt munka ellenében ellátással és fizetéssel, dr. Schlick ezredorvos egy 8—10 kislány részére teljes ellátást ajánlott fel ingyenesen.

Bene Mihály gimnáziumi tanár, tisztviselő-telep 16. szám alatti lakásán három jobb menekültet hajlandó befogadni.

A főispán titkári irodájában a következő pénzbeli és egyéb adományok gyűltek össze az erdélyi menekültek javára:

Kollár Józsefné 4 db ruhanemű, Sevcics Mitrofan 100 K, dr. Kovács Bódog 50 K, Balog Dezső 100 K, Wassermann József 28 db ruhanemű, Kertész Mór 10 db ruhanemű, Kozma Rezső 100 K, Kertész Mór 10 K, Adventista Missió-társulat 20 K, Szücs Ferenc 20 K, dr. Belohorszky Jánosné 10 K, Belohorszky Gábor 6 K, Belohorszky Lajos 6 K, Belohorszky Ferenc 6 K, özv. Goldsten Mórné 50 K, Pollák és Rösler 200 K, Gerő Mór 10 K, Gerő Mór 20 db ruhanemű, Ernszt Bernát 10 K, Weisz Leó 200 K, Kiss Árpádné 100 K, Ujvidéki rendőrkapitányi hivatal perselygyűjtése 150 K, özv. Róth Jakabné 4 kg. kenyér, egy orvos neje 20 K, Deutsch Mór 10 K.

Ilyenformán teljesen vértézve várja Ujvidék erdélyi menekültjeit, akik Ujvidéken fogják bevárni az idők jobbrafordulását.

Payerle Nándor rendőrőrkapitány, a fogadó bizottság elnöke ma azt az értesítést nyerte, hogy az Ujvidékre irányított menekültek első transzportja utban van Ujvidék felé. Kétszáz menekült fog ujjvidékre érkezni. A kiűrített Orsováról, amelyért elkezdett küzdelem folyik, jönnek a menekültek. Az orsovai menekültek már napokkal ezelőtt hagyták el otthonukat és a fenyegető veszély elől ideiglenesen Zimonyba menekültek. Közülük kétszázán a 80-as és 7004-es számú uszályon már elindultak Ujvidék felé és csütörtökre ideérkeznek. A rendőrőrkapitány ezután értesíti a fogadóbizottság tagjait és a cserkész fiukat, hogy a menekültek fogadtatása és elhelyezése megbízására szerdán délelőtt 11 órakor a városi tanácsteremben érkezőt tartanak.

A lakosság jelente be, hogy milyen lakásokat bocsájthat a menekültek részére. A katolikus egyházközség felajánlotta a rokusai iskola épületét, a város ideiglenesen ide fogja elszállásolni a menekülteket. Az orsovai menekültek a szegényebb munkásszállyhoz tartoznak, a rendőrőrkapitány ezért felhívja az ujjvidéki ipartelepek tulajdonosait, akiknek munkaeőre van szükségük, jelentsék be, hogy hajlandók-e a menekülteket foglalkoztatni.

Hatvan hadihajó támadása a kisázsiai part ellen.

Luganó, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Hatvan angol hadihajó jelent meg a kisázsiai partok előtt Magrinál, szemben Rhodosz szigetével és heves agytűzést indított. A bombázás állítólag kárt okozott a marmarói pályaudvaron és a mersinai gyárakban. Mivel Magriból viszonzóztak az angol hadihajók ellen a tüzelést és a törökök gránátjai két angol matrózt súlyosan megsebesítettek, az angol admirális tudatta az adagliai hatóságokkal, hogy ezt a várost megerősített helynek tekintí és ellenállás esetén bombázni fogja.

Rómán hivatalos jelentés.

Budapest, szept. 5.

A román hivatalos jelentés közli, hogy a románok megszállták Borszeket és Háromszék megye székellyakta vidékeit. Dobrudsan a bolgárok az egész vonalon átlépték a határt. Az ellenséges repülők bombát dobtak Bukarestre és Konstanzára.

Az ántánt megszállta az athéni postát.

Stockholm, szept. 5.

A Szecó jelentése szerint angolok és franciák megszállták az ottani postát és táviratát.

Légi támadás az oransburgi repülőtelep ellen.

Berlin, szept. 5.

A Wolff ügynökség jelentí: A kedvező idő folytán megelénkült a repülőtevékenység. Német vizirepülőgépek bombát dobtak az oransburgi orosz repülőtelepre. Dacára a védőtűzésnek a repülőgépek sértetlenül tértek vissza

Menekülés Nagyszebenből gyalog.

Az ujjvidéki pályaudvaron az erdélyi menekültek érkezésére figyelni, állandó inspekciót szerveztek, melyet Gyulay Imre tölt be. A mai vonattal egy menekült érkezett Ujvidékre, egy nagyszebenri uriaszony. Tureán Jánosné, aki Gyulay Imre kellő támogatásban részesített, hogy az utját Zimonyba folytathassa. Tureán Jánosné izgalmas meneküléséről a következőket beszélte el:

— Hirtelen, mint derült égből a vihar, fellármázták a várost, hogy meneküljön aki tud, közelednek az oláhok. Amire kiértem a vasúthoz, a menekülők vonatja már elrobogott. Két választásom volt, ott maradni, törtenék ami történik, vagy a veszedelem bevárása helyett gyalog menekülni az invázió elől.

Az utóbbit választottam. Elinultam gyalogosan Kiskapus irányában. Nem akarok erről az utamról beszélni. Hatvan kilométert gyalogoltam szük hegyi ösvényen, amíg Kiskapusra érkeztem. Itt begyümöszöltek egy menekült vonatba és az utam annyira keserves volt, hogy inkább gyalog jöttem volna Ujvidékig. A marhaszállító vagonba összehúzó napokat töltöttünk, de élelmzésünkről nem gondoskodtak. Ha kis állomásra értünk, a szomszéd kukoricásokba mentünk és kukoricával enyhítettük az éhségünket. Sokan megbetegedtek. Oh rémes órákat élünk át.

Tureán Jánosné Ujvidékről Zimonyba utazott, ahol egy orvos rokonánál keres menedéket.

Az orosz flotta a bolgár partok ellen.

Hága, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az orosz Fekete-tengeri flotta a bolgár partok ellen nagyszabású akcióra készül.

Az ántánt szociálistái a békefeltételekről tanácskoznak.

Kopenhága, szept. 6.

Párisból jelentik: A francia szociálisták a szövetséges államok szociálistáit Londonba értekezletre hívták egybe, hogy a béke feltételeit megvitassák.

Harc a svájci határon.

Zürich, szept. 1.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Tegnap este több hatalmas detonáció hallatszott ide és a nyugati égboltozatot hirtelen vörösr festették a lángok. Azt hiszik, hogy Sannheim vidékén fölgujtottak egy községet.

Lezuhant egy hyper-Zeppelin!

Bern, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A „Daily Express”-nek jelentik Hából: Egy hyper-Zeppelin tngnapelőtt átröpült a belgiumi Tertonodon, azonban utolérte a vihar, amely egy közeli erdő felé hajtott. A léghajó lezuhant és állítólag tönkrement?

HIREK.

Kitüntetett hős hatos hónapok. A király az ellenség előtt tanúsított hősiességéért a katonai érdemkereszt harmadik osztályát, Glaser Vilmos, Fary Kálmán, Fary Győző főhadnagyoknak újolag tudtul adni rendelte és Szilassy László hadnagyának a legfelsőbb elismerést tudtul adni rendelte. Végf Ferenc és Vasziljev Sándor 6. hónap gy. e.-beli hónapok bronz vitézségi érmet kaptak.

Dr. Sztroné Ferenc meghalt. Ujvidék ma ismét szegényebb lett egy régi polgárával. Ma este 8 órakor hosszas betegeskedés után meghalt dr. Sztroné Ferenc a városi kórház nyugalmazott igazgató főorvosa. Kiváló orvos, kedvelt és rokonszenves tagja volt az ujjvidéki társadalomnak. Mint katonaoorvos került Ujvidékre. Tudása csakhamar keresett orvosává tette és rövidesen a városi kórház élére került. A legnagyobb gondal igazgatta a városi kórházakat. Fáradhatatlanul dolgozott szenvedő embertársaiért, amíg másokat mentett meg a szenvedéstől maga is szenvedő lett. Érelmeszesedés kinoza a 70 éves öreg urat és ezzel a betegséggel szemben tanácstalanul állott az orvosi tudomány. Kezelő orvosa dr. Wagner Károly tisztí főorvos tisztán látta a fenyegető katasztrófát, amely ma este 8 órakor bekövetkezett. Halála nagy vesztesége a városnak, amely kegyelettel fogja megőrizni emlékét.

Ünnepség a tartalék kórházban. Az ujjvidéki tartalék kórházban lelkes ünnepségek keretében dekoráltak fel a kórházi kitüntetetteit. Dr. Schick Simon ezredorvos mellére a hadiékítményes II. osztályu vöröskeresztes díszjelvényt tűztek fel a hadi-egészségügy körül kifejett buzgalma és érdemei elismeréséül. Rumbinger Florián, Wolf János zászlósoknak; Balassa Jenő, Karácsonyi Gyula és Vadász Gyula önkénteseknek a hadiékítményes ezüst díszermeket nyújtották át. A vöröskeresztes bronzermek a hadiékítménnyel kapták: Haug György, Chriszt Ferenc, Ripp Tóbiás, Farkas György közlegények. Lax Arpád dr. önkéntes, Schultets Szilárd, Wintner Károly, Schmidt Jakob, Borostyán Péter kaplárók. Jurics Mihály örvezető, Krämer Mihály, Finacsek Viktor szanitécek.

A vöröskeresztes ezüst díszérmet a hadiékítménnyel a következő ápolónők kapták; Dr. Schick Simonné, Scherer Józsefné, Piatti Justina, Mózes Emilia, Zappe Elsa, Klees Stefania, Hettesheimer Elza, Laczkovics Mária Zoltán Sándorné. A kitüntetéseket dr. Brezowszky Nándor kórház parancsnok nyújtotta át lelkes beszéd kíséretében.

Felhívás a diákokhoz. A főgimnázium VII. és VIII. osztály, valamint a kereskedelmi középső osztály diákjai, jelenjenek meg ma délelőtt 11 órakor a városa előtt.

A kisleányok pártfogója. A rendőrség ma letartóztatta Horvát Ilonát, aki óbecsei vonatokon megismerkedett egy bácsföldvári kisleánnyal. Horvát Ilona a kisleányt a lakására csalta és 40 korona pénzt ellopta.

Az öreg népfőkelők sorozása. Ma folytatták az öreg népfőkelők bemutató szemléjét. A szemlébizottság tagjai ma is Mária Sándor örnagy, katonai elnök, dr. Marcekovich Imre polgári elnök, dr. Szántó Aladár tb. tanácsnok, dr. Müller ezredorvos, dr. Wagner Károly városi tisztí főorvos voltak. Beváltak a többek közt: Brzák Dusan, kisbirtokos, Grosz Miksa kereskedő, Hormányi Sándor kötélgyáros, Radoszavleivics Ignác kisbirtokos, Ferencsevics Illés kőműves, Dorjath János borbélymester, Sijacsics Tódor kocsis, Kovacsevics Dragutin kötélgyártó, Radoszavleivics János bankszolga, Fisztrics Károly asztalosmester, Horn Péter gépmunkás, Klier Károly vasöntőmester, Markovics Vlada betűszedő, Pilischer Ignác kereskedő, Bierend Henrik fényképész, Cseslyár Szevtozár napszámos, Mazur Odón napszámos, Oláh János zenész, Caupics Mark szücs, Fried Miksa könyvkötő, Horváth Ferenc napszámos, Kochn Imre irodaszolga, Paics Iván harangozó, Turai Sándor napszámos.

A város eladja 22 ökrét. A város állományából 22 ökröt ad el a legtöbbetígérőnek. Az ökrárverést vasárnap reggel 8 órakor tartják a Csenei szálláson a rendőrlaktanya előtt.

A kézbesíthetetlen küldemények árverése. A kézbesíthetetlen küldeményeket az ujjvidéki állomás teherárurakláráiban szeptember 26-án délelőtt 9 órakor fogják elárverezni.

„Ujvidék szerb földön van”. Petruska Jánosné ujjvidéki lakósnak valami összeszóalkozása volt Radujkov János szomszédjával, amelyből kiolyólag a felhevült Radujkov János ásóval fenyegette meg szomszédnőjét, sőt az ásót utána is dobta, de szerencsére nem tett kárt senkiben. Petruska Jánosné erre feljelentette Radujkovot, hogy a szidalmazás, közben azt is mondta: Ujvidék szerb földön van és így meg egy a magyarok istene. A kihajgatott tanu megerősítette a vádat. A rendőrség izgatás miatt vizsgálatot indított a békétlen Radujkov János ellen.

Értesítem a tisztelt közönséget,

hogy a remek **Alt Wien** tárgyak megérkeztek, melyek kirakataimban s az üzletemben **vételkényszer nélkül megtekinthetők.** Mindenféle háztartási porcelán és üvegáru kapható **nagyban és kicsinyben mérsékelt árak mellett.**

Kiváló tisztelettel

Löwenberg Hermann

Ujvidék Temerini-utca 10.

Aki kétszer adta el a szénáját. Gábris Jánosné és Lenkes Istvánné feljelentést tettek az ujvidéki rendőrségen, hogy Mészáros Antal és Szajkó Pál ujvidéki földművelők 120 koronért eladták szénatermésüket és amikor azt már ki is fizették és a szénát átvenni mentek, legnagyobb meglepetésükre ott találtak két ökrös kocsi, amelyen egy szerb gazda és a szénát szállította el. Felelősségre vonták, de az erősítette, hogy ő azt Mészárosról és Szajkótól már régebben megvette. Közben a két eladó, akik az egész jelenetnek mindvégig néma hallgatói voltak, kerekét oldott és így a két megkárosított asszony feljelentésére család miatt megindult Mészáros és Szajkó ellen az eljárás. Vései Elek tb. főkapitány a beismerésben lévő Mészáros Antalt és a tagadásban lévő Szajkó Pált letartóztatta és a kir. ügyészséghez kísértette át.

Meghatusult a románok átkelése a Maroson.

Sajtóhadiszállás, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hirlap tudósítójától)

A Patrától kiindult erős orosz csapatok a gyergyói hegyeken keresztül összeköttetést keresnek Bukovina határán az orosz erőkhöz, hogy közös támadó frontot alkotthassanak velük. A Maros forrásvidékén a gyergyói hegyekben át akartak jutni a folyón, azonban tűzérsegünk Gyergyószentmiklósnál föltartóztatott minden előnyomulási kísérletet.

A románoknak az a kísérlete is kudarcot vallott, hogy Orsovánál a Csermán át előretörjenek a magyar sikság felé. Az ellenség azonkívül, hogy a nekik önként átengedett határterületeket megszállották, a háború első hete alatt más eredményt nem ért el. Most olyan helyzetben vannak a románok, mint az olaszok voltak annak idején, amikor bevonultak a nekik önként átengedett keskeny területre. A tulajdonképpeni fáradságos és az ellenségre nézve veszteségteljes hegyi harcok csak most kezdődnek.

A balkán frontról

Bern, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A „Journal” katonai kritikusa írja: A balkáni harctéren most Serrail hadseregének balszárnya a legérdekesebb. A közepén csak tűzérsegri harcok folynak és a jobbszárnyon a szövetségesek, miután a bolgárok majdnem az Orianoóbólgi nyomultak előre, várakozó álláspontot foglalnak el. De a balszárnyánál, a Vardar és az Osztrovo-tó között igen nagy az aktivitás. A hegyes vidékeken a szerbek nyomulnak előre. Főcéljuk Vetrenik, mely magaslaton terül el. Hadműveleteik eddig csak igen lassan haladnak előre. Az ellenség az Osztrovo-tótól délre fekvő Katronicát akarja hatalmába keríteni. Meg kell említeni, hogy a bolgárok még a Korica—Kastoria régióban vannak.

Az oroszok nehézségei Dobrudzsában.

Bern, szept. 5.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

Verreaux tábornok írja az Ouvreban: A dobudzei orosz seregek igen kevés járható ut áll rendelkezésükre. Flottájuk által is nehezen szállíthatnak, mert a kikötők, Konstanzát is ideszámítva, elégtelenek. Az egyedüli értékesebb bolgár kikötő Várna. Az oroszok ezért akarják először is szárazföldi operációkkal megszerezni

Zsiga Józsi

cigányzenekara

Ma és mindennap

Az Eliteben

hangverseny

Hatos honvédek.

Dicső hős hatos honvédek ragyogó vitézségének meghatározó színekkel ecsetelt története.

Ira: TIMÁR LÁSZLÓ, honvédhadnagy.

Kapható az Ujvidéki Hirlap kiadóhivatalában.

Ára 40 fillér, postai szállítással 50 fillér.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Közlési díjak: 10 szóig 60 fill. Minden további szó 10 60 fillér. Vastagabb betűből szedett szó 12 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Apró hirdetésekre és jelíges levelekre vonatkozólag felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal. Telefon 180.

Eladó a Báthori utca 16. és 18 számú ház, mely 8 lakás és 1 bolt-helyiségből áll jutányos áron.

3—4 diák a jövő tanévben teljes ellátást nyerhet Beck János könyvkereskedőnél, az új főgimnáziummal szemben.

Egy új könyvű féderes Eszterházi kocsis eladó. Megtekinthető Vásár-u. 3

Díót kisebb és nagyobb tétetekben vásárol Kunczi, Budapest IX. Lónyai-utca 54. szám.

Arca ápolás kézapólas, manikűr „Mellia” kozmetika intézet Ujvidék, Kossuth Lajos utca 7. sz. I. emelet.

Kifutó fiut azonnal felvesz az Ujvidéki Hirlap.

Rikkancsokat keres az Ujvidéki Hirlap.

Gyakornok nyomban állást kap az Ujvidéki Hirlapnál.

Ironistanó kerestetik, magyar és német, ajánlatokat „Nagyáruháza”-hoz Ujvidék.

FŐMOLNÁR aki a novacsicsi és legutóbb a beocsini malomban hasonló minőségben már 30 éve eredményesen működik azonnali belépésre főmolinár állást keres. Megkeresések: Buzás István Beocsin község címre keretnek.

Jó karban lévő használt modern szerkezetű írógép megvételre kerestetik. Ajánlatok arral 777. alatt a kiadóba keretnek.

VESZÉK burgonyát vagon tételekben Lederer Sándor Zrinyi Ilona u. 17. telefon 376.

APOLLO

SEPTEMBER 6. ÉS 7-ÉN
SZERDA ÉS CSÜTÖRTÖK

Egyszer volt Budán...

vigjáték 3 felv.

Albert Paulig a főszerepben.

Egy orvosi rejtély
dráma 3 felvonásban.

„A Deutschland”
tengeralattjáró megérkezése
Bremenbe.

MOLNÁR FERENC:

ÚJ KÖNYVE

EGY HADITUDOSÍTÓ

EMLÉKEI

ELBESZÉLÉSEK,

LEVELEK,

TUDOSÍTÁSOK,

BESZÉLGÉSESEK,

UTLEIRÁSOK

Az 560 oldalas kötet ára egybefűzve 580 kor., diszkötésben 780 kor. Kapható az „Ujvidéki Hirlap” kiadóhivatalában, Erzsébet-tér 7.

Kiadó lakás

I. emeleten 5 nagy, világos, egymásba nyíló utcai, 2 udvari teljesen elkülönített bejárattal, cselédszoba, 2 konyha, lojstálló, az összes mellékhelyiségekkel **október hó 1-ére** kiadó. A lakás esetleg két külön részre is osztható és így is kiadó. Bővebbet Görög Iskola-utca 11. szám. I. emelet.

ÜGYES

GYAKORNOKOT

FELVESZ A

KIADÓHIVATAL

A legszenzációsabb háborús könyv. Merész intimítetások. A háború kendőzetlenül őszinte jellemzése. A literatura eseménye. Irodalmi körökben is feltűnést keltett írások. A kötet minden drbja eredeti, meglepő.

GÖNDÖR FERENC:

A Szenvedések országutján.

Meghatóan igaz és művészi háborús élmények és történetek. A kötet utolsó darabja „Freimann Miksa története” című hosszú közlemény a legérdekesebb, legizgalmasabb háborús történet, amit eddig olvashattunk. ÁRA 3 korona.

MEGREDELHETŐ az

Ujvidéki Hirlap
kiadóhivatalában.

Akar ön házat, birtokot venni vagy eladni,
Akar ön üzletet, vendéglőt venni vagy eladni,
Akar ön lakást bérelni vagy kiadni,
Akar ön butort zongorát venni vagy eladni,
Akar ön bármilyen árut venni vagy eladni,
Forduljon bizalommal a

Forgalmi iroda

helyiségbe Ujvidék, kath. templom épület I. em.
Telefon 362. ROTTMILLER MIKSA.